

Resource: 關鍵詞 (unfoldingWord)

unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license. unfoldingWord® Translation Words has been adapted in the following languages: Tok Pisin, Arabic (عربى), French (Français), Hindi (हिन्दी), Indonesian (Bahasa Indonesia), Portuguese (Português), Russian (Русский), Spanish (Español), Swahili (Kiswahili), and Simplified Chinese (简体中文) from unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license by Mission Mutual

關鍵詞 (unfoldingWord)

dan

但, 但以理

但

史實：

但是雅各的第五個兒子。他是辟拉的第一個兒子。他的後代成為以色列的支派之一。

- 他的名字聽起來類似於希伯來文中的「審判」。
- 但支派定居在迦南的北部。當作為一個地區名稱使用時，「但」一詞指的是分配給但支派的土地。
- 「但」也是一個以色列城的名字，位於耶路撒冷以北約六十英里。在舊約時代，但城作為以色列國北部邊界的地標，與位於南邊界的別是巴相對應。

(翻譯相關建議：如何翻譯名字)

(另見：以色列十二支派，雅各，辟拉)

參考經文：

- [歷代志上12:35](#)
- [列王紀上4:25](#)
- [出埃及記1:1-5](#)
- [創世記14:14](#)
- [創世記30:6](#)

原文參照：

- 史特朗號：H1835, H1839, H2051

但以理

史實：

但以理是一位以色列的先知，大約在公元前600年，他年輕時被巴比倫王尼布甲尼撒擄去。

- 這是在許多其他來自猶大的以色列人在巴比倫被擄70年的時期。
- 但以理被賜予巴比倫名字伯提沙撒。
- 但以理是一位尊貴且正直的年輕人，遵從神的旨意。
- 神賜給但以理解夢和解釋異象的能力，幫助他為巴比倫王解夢。
- 因為這一能力以及他高尚的品格，但以理被賜予巴比倫帝國中的高領導職位。
- 多年後，但以理的敵人設計陷害他，使巴比倫王大流士頒布了一條法律，禁止崇拜除王以外的任何人。但以理仍然繼續向神禱告，因此他被捕並被扔進獅子坑，但神拯救他，他一點也沒有受到傷害。

(翻譯相關建議：如何翻譯名字)

(另見：巴比倫，尼布甲尼撒)

參考經文：

- [但以理書1:6-7](#)
- [但以理書5:29](#)
- [但以理書7:28](#)
- [以西結書14:12-14](#)
- [馬太福音24:15](#)

原文參照：

- 史特朗號：H1840, H1841, G11580